



Eğitim ve katılım paketi
Okul ve boş zaman
faaliyetlerine yönelik
destekleri kullanın.

Kimler desteklerden yararlanabilir?

Siz veya örn. çocuklarınızın aşağıdaki yardımlardan birinden yararlanma hakkı var mıdır?

- SGBII'ye (İşsizlik parası II, veya sosyal yardım parası) istinaden yardımlar
- SGB XII'ye istinaden sosyal yardım
- Konut yardımı
- Çocuk ek ücreti
- Mülteci hizmet yasasına (AsylbLG) istinaden destekler

i O halde eğitim ve katılım paketi yardımlarından yararlanma hakkınız vardır.

Hangi yardımlar vardır?



Günlük geziler ve birkaç günlük geziler

Okul veya çocuk gündüz bakım evi ile birlikte düzenlenen birkaç günlük gezilerin veya tek günlük gezilerin masrafları karşılanmaktadır.



Okul ihtiyaç paketi

Öğrencilere, okul donanımları için (örn. okul sırt çantası, spor malzemesi, hesap ve çizim malzemeleri, hesap makinesi, defterler) 1. yarı yıl için 100 Avro ve 2. yarı yıl için 50 Avro verilir.



Okul ulaşım maliyetleri

En yakın okullarına veya özel profilli okullarına nakil vasıtası olmadan erişemeyen öğrencilere, gerekli okul ulaşım maliyetleri başka yerden karşılanmıyorsa iade edilir.



Öğrenme desteği

Hiç bir öğrenci, gerekli bir öğrenme desteğinden mahrum kalmamalıdır. Bu nedenle uygun bir öğrenme desteğinin maliyetleri, bu amacına uygun ise ve okul hedeflerine ulaşmak için ek olarak gerekli ise üstlenilir.



Ortak öğle yemeği

Çocuğunuzun okuldaki, günlük bakım merkezindeki veya çocuk bakım yerindeki ortak bir öğle yemeğine katılım masrafları üstlenilmektedir.



Çocuklar ve 18 yaşını doldurmamış gençler için sosyal ve kültürel yaşama katılım

18 yaşın altındaki çocuklar ve gençler; dernek, kültür veya boş zaman/tatil etkinliklerine katılım için bu katılım ile bağlantılı olarak gerçekten masraflar oluşmaktaysa aylık 15 Avroluk sabit bir yardım alırlar.





Yardımları nasıl alabilirsiniz?

SGB II'ye istinaden yardım talebinde bulunduysanız, prensip olarak yardımlar için özel bir başvuruda bulunmanıza gerek olmayacaktır (İstisna: Öğrenme desteği). Aksi takdirde eğitim ve katılım paketi desteklerini şehriniz veya bölge yönetiminizden talep etmelisiniz. Yardım; doğrudan dernek, müzik okulu veya öğle yemeği şirketine gidebilir. Sizin için büyük bir uğraşı olmadan!

Bir başvuru yapılması gerekiyorsa lütfen başvuruyu **zamanında** (yani hizmetlerin kullanılmasından önce veya ihtiyaç giderilmeden önce) yaptığınıza dikkat edin.

i Eğitim ve katılım konusundaki diğer bilgileri çalışma ofisinizde veya şehir/bölge yönetiminde bulabilirsiniz.



Şimdi harekete geçin!

Çocuklar ve gençler, yaşlıları ile olan kültürel ve sosyal yaşamdan maddi nedenlerle dışlanmamalıdır. Eğitim ve katılım paketinin yardımları çok yönlüdür ve düşük gelirli ailelerden gelen çocuklar, gençler ve genç yetişkinleri okulda desteklemeye ve toplumun aktif parçası olmalarına yardımcı olmalarına yöneliktir.



“Çocuğunuzu, eğitim ve katılım paketinin yardımları ile destekleyin. Yardımlar için muhataplar, çalışma ofisleri ya da bölge veya şehir yönetimidir.”

Karl-Josef Laumann

Karl-Josef Laumann

Nordrhein-Westfalen eyaleti Çalışma, Sağlık ve Sosyal Bakanlığı

Yayınlayan

Nordrhein-Westfalen eyaleti Çalışma,
Sağlık ve Sosyal Bakanlığı
Fürstenwall 25
40219 Düsseldorf
info@mags.nrw.de
www.mags.nrw

Tasarım RHEINDENKEN GmbH, Köln

Çeviri KERN AG

Baskı Hausdruck

Fotoğraf bilgisi Panthermedia/Sepy (Başlık);
Panthermedia/ArturVerkhovetskiy (S. 3);
Panthermedia/WavebreakmediaMicro (S. 4, 5)

© MAGS, Temmuz 2020

Bu yayın sipariş edilebilir veya
indirilebilir:

www.mags.nrw/broschuerenservice